







MC①巻  
8/24  
発売!!

ひろちひろ



La Vie en rose

源  
翻  
校  
嵌  
監

正宮  
鏡  
Miki  
Ziza  
ww

正宮の薔薇色

# きみとバラ色の日々

Kimi to Barairo no Hibi

第 6 話

呼

呼

# 听到了 呼吸声

正宮の薔薇色

## きみとバラ色の日々

Kim to  
Barairo no  
Hibi

### { Story & Character }

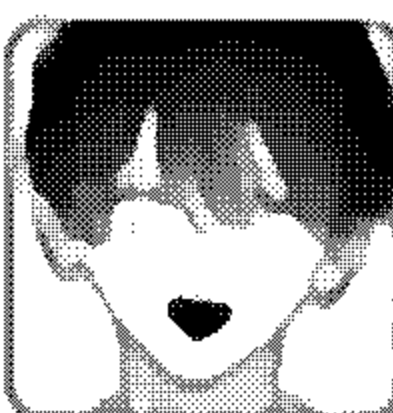
- ◆望月のばらは、初恋もまだの普通の高校2年生。ある日先生から、思いつきの絶えないクラスメイト・瀬戸原の補習を頼まれる。最初は怖くてとっつきにくいかと思ったけど、素の瀬戸原を知ることにつれて、のばらはもっと仲良くなりたいと思うようになる。
- ◆静から、瀬戸原が校外学習に行かないと聞いたのばらは、半ば無理やり瀬戸原を誘って、同じ班になり校外学習へ！ 校外学習の最中、寝不足の瀬戸原はのばらの肩を借りて眠り始め…！

瀬戸原 静

のばらのクラスメイト。思いつきの絶えない学校の有名人。

望月のばら

真面目と言われがちな、  
どうも性格の高校2年生。



早乙女 静

瀬戸原のいとこ。瀬戸原を  
何かと気にかけている。





右肩  
好溫暖

寬大  
又安穩

靠在別人身上  
真的真的  
好舒服

正宮の薔薇色

…  
嗯？

「靠著別人」？

睜眼

不是  
「別人靠著我」嗎？

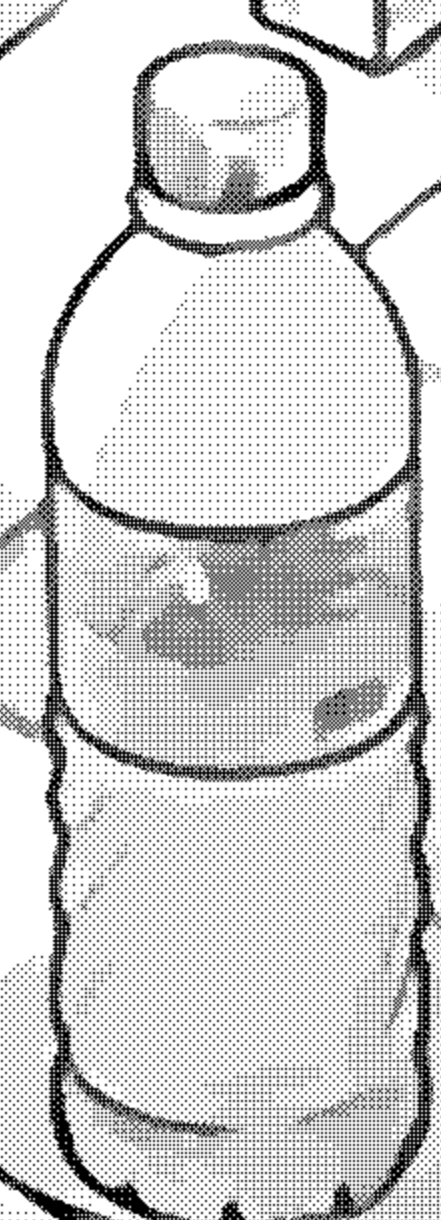


早上好

。正宮の薔薇色



...

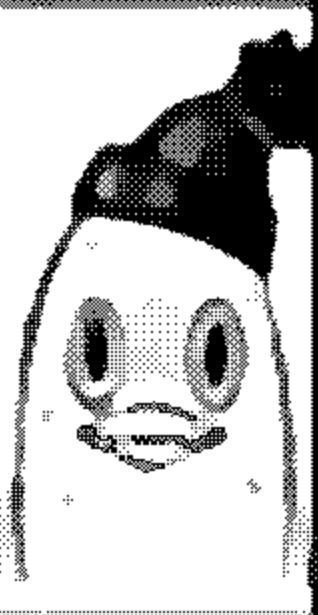






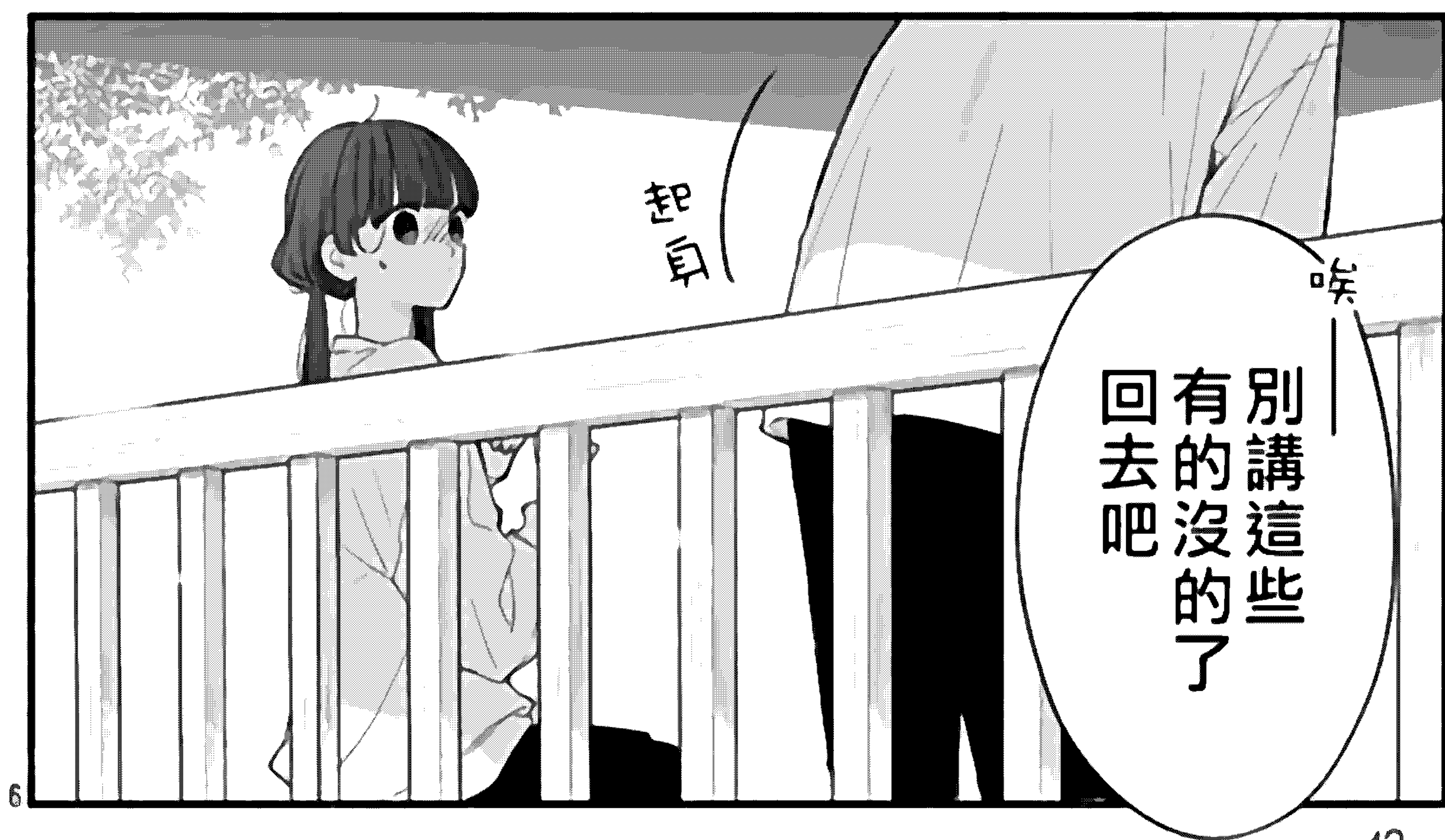
おたより  
ください！

8月24日にコミックス1巻が発売になります！  
何卒、何卒よろしくお願いたします！！




あてさき  
東京都千代田区一ツ橋2-1-10  
東京校「マール・レヴァント」図書部「A11」

ひろちひろ







啊啊 睡得好飽

好了  
快走啦

唔

嗯

正宮の薔薇色





啊！  
野薔薇！

回來了！

真是的……  
好慢啊……  
你去做什麼了！？

我們好擔心你

給你打了  
好幾個電話

啊抱歉  
我手機  
放在背包裡了

手機不在手上

都不知道說你  
什麼好……！

來自生產者的聲音



我想你們應該會  
介意我直接用手  
所以是隔著保鮮袋捏的

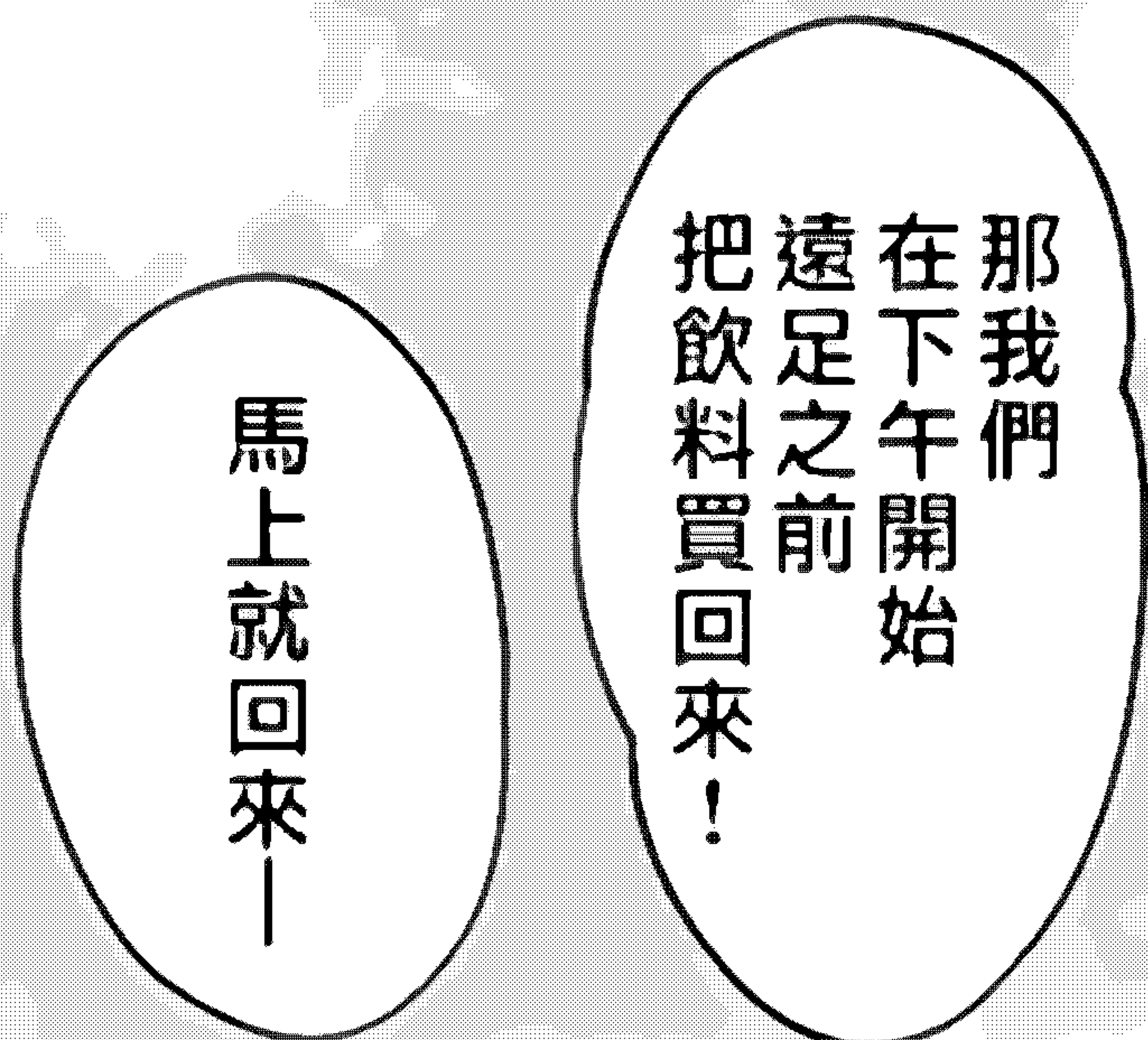
大家吃了咖喱

午休時間快結束了  
你們來收拾一下鍋碗瓢盆吧……

不好意思……

所以  
把你們  
那份飯做成飯糰了！

哇——  
謝謝你！







正宮の薔薇色



第一次見到  
瀬戸原同學  
吃東西的樣子



腮幫子  
鼓鼓地  
嚼著飯糰……  
好像還  
蠻可愛的……

叮……

幹嘛啊





啊沒……

你剛剛說  
沒食慾  
不要緊嗎？

吃得下  
那些飯糰嗎？

啊——  
睡了一覺  
不要緊了

你才是  
剛剛睡得那麼沉  
是沒睡夠嗎？

欸？

昨天很晚睡？

正宮の薔薇色



啊昨天晚上9點  
就睡了……

為了  
今天……

這不是  
睡得不能  
再夠了嗎



我自己  
也很驚訝  
怎麼就不知不覺睡著了……

要是說  
睡得很舒服  
很安心的話

他又會罵我  
「長點戒心」吧？

想到

不過  
這麼說的話

「啊——睡得好飽」

瀬戸原同學也  
靠著我的肩膀  
睡得很舒服  
很安心嗎：！？

如果是那樣的話

哇啊  
這是什麼

感覺  
心裡癢癢的

這種有點  
開心的感覺  
是怎麼回事……

・正宮の薔薇色・

話說  
我……



怦怦

剛剛一直  
把自己的身體

靠在他的  
肩膀上……？

怦怦

怦怦

怦怦

現在  
冷靜下來一想

我剛剛  
是怎麼  
做到那種事的啊

正宮の薔薇色



那個……

幹嘛

啊……

沾到飯粒了……

正宮の薔薇色



啊……額我這邊看是左邊  
額……所以從你那邊看是右邊？

……

左邊？

欸？  
擦擦

沒拿下來  
左邊一點

不是  
是另一邊

欸  
真的？  
擦



Z i z a : 啊啊啊啊老師太會畫了

拿一下

正宮の薔薇色

欸!?

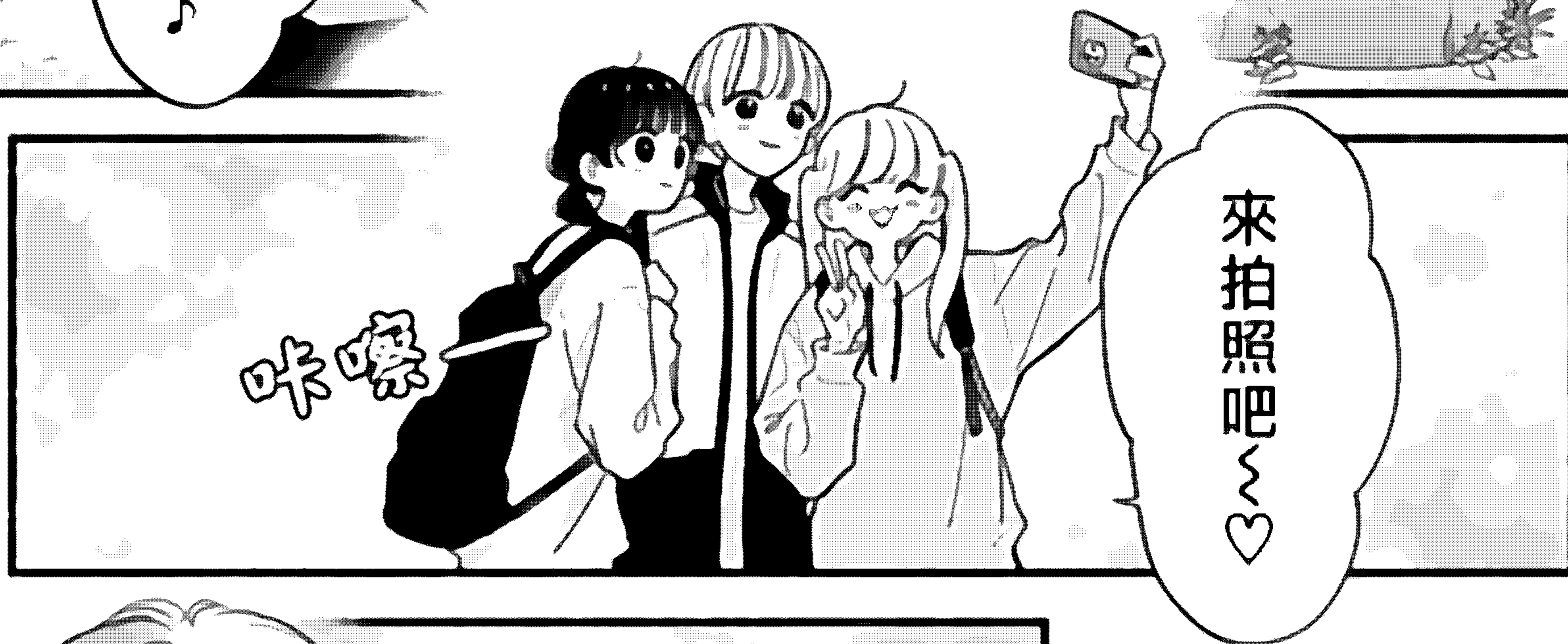




卻從此刻開始  
令我越來越在意

・正宮の薔薇色・

# ・正宮の薔薇色





・正宮の薔薇色





唔~~~~  
雖然我想問  
「要不要一起拍照」  
但是總覺得……  
總覺得好害羞  
問不出口！

無所畏懼地問他  
要不要一起參加  
校外學習的  
那個自己  
跑哪裡去了

正宮の薔薇色



想說什麼  
就直接說啊

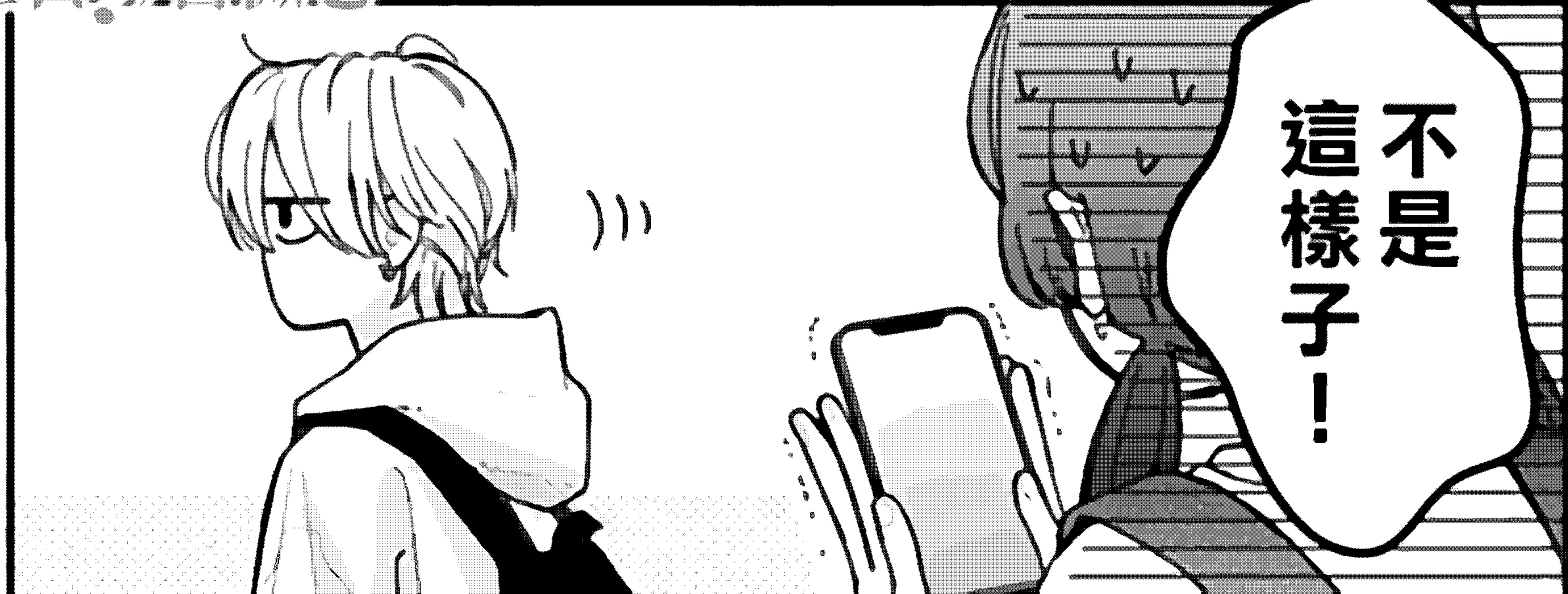
幹嘛



瀨……

瀨戶原同學  
我們來拍照吧!?







正宮の薔薇色



我的要求果然太過分了吧

如果不喜歡照相的話那肯定是很抗拒的吧

對對不起 當我沒說過!

我回那邊去了!



・正宮の薔薇色

ロト

欵

囉

好了

哇啊額

等下：  
要照的話你先說一聲：

扔

回

啊——  
果然——

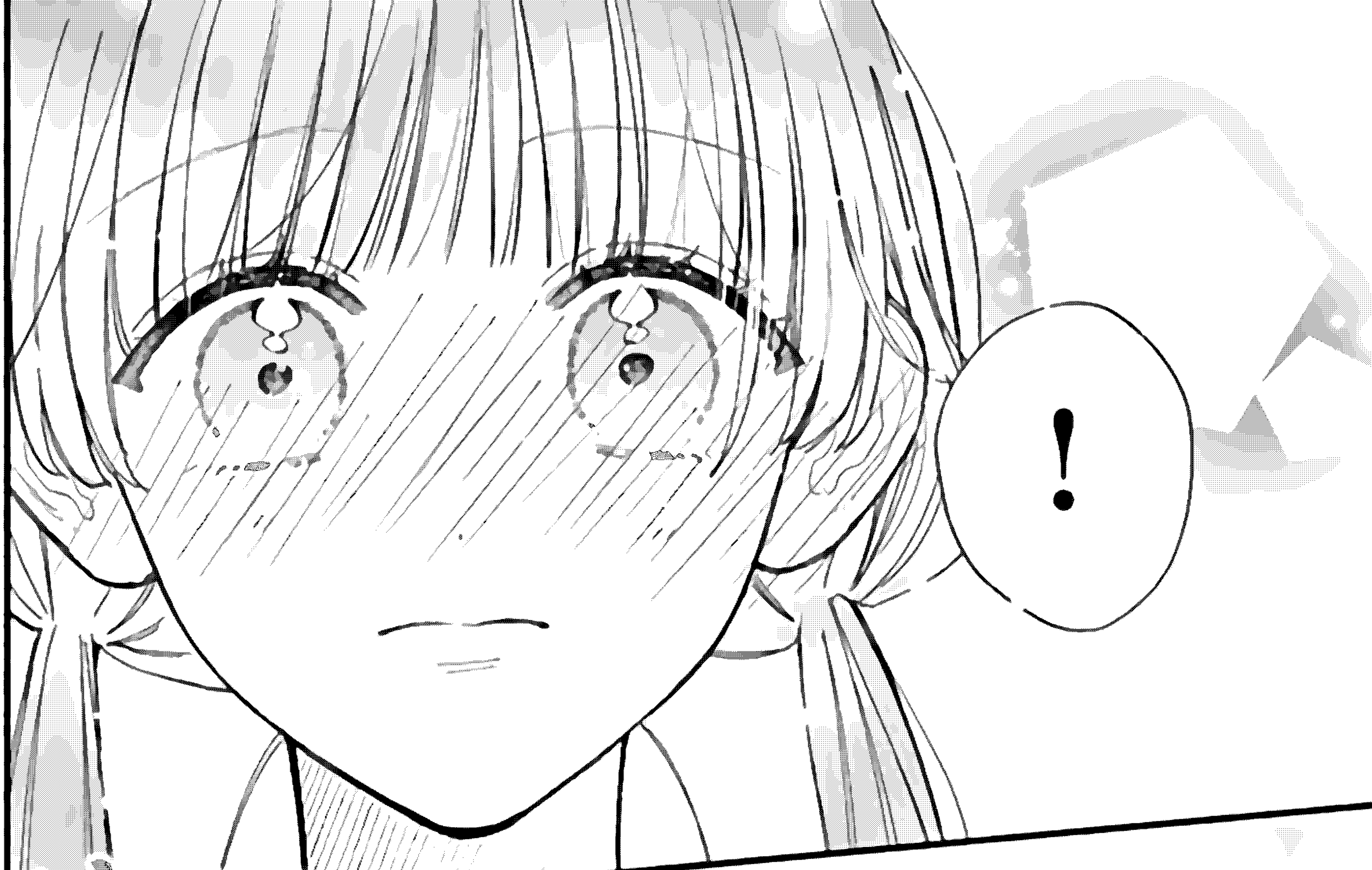
我一副死氣沉沉的樣子

呵

哪有？  
挺可愛的嘛

正宮の薔薇色





・正宮の薔薇色・

明明只是  
一句玩笑

我卻馬上就  
雀躍起來

是距離感  
變了？

還是我變了呢？

# 正宮

「女性向・無償漢化」

正宮漢化組

徵信公眾號：masamiya0211

招募群：419624356

粉絲群：579799915

翻譯：日語N2以上水平

表達清晰流利

嵌字：有耐心、願意學

最好有一定PS基礎



快快  
新快  
人進  
進到  
到我  
組

